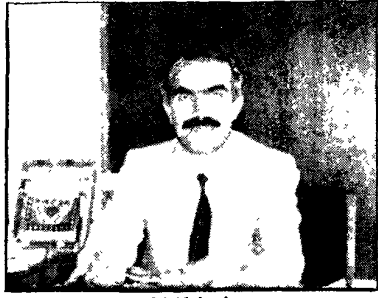




Propriety of the Erich Fromm Document Center. For personal use only. Citation or publication of material prohibited without express written permission of the copyright holder.

Eigentum des Erich Fromm Dokumentationszentrums. Nutzung nur für persönliche Zwecke. Veröffentlichungen - auch von Teilen - bedürfen der schriftlichen Erlaubnis des Rechteinhabers.

FROMM-Online



Akif Işık

Anıtlar ve Müzeler Genel Müdürü Akif Işık, hiçbir şekilde pazarlık yapılmayacağını açıkladı.

Türkiye Elmalı Hazinesi'nde İsrarlı

Yüzyılın hazinesi olarak da adlandırılan Elmalı Definesi'nin geri alınması yolunda çalışmalar devam ediyor. 1744 adet sikkeyi elinde bulunduran William Koch'un avukatları tarafından Türk hükümetine çeşitli teklifler iletilmesine rağmen Kültür Bakanlığı yetkilileri, sikkelerin Türkiye Cumhuriyeti'nin malı olduğu kabul edilmediği sürece tekliflerin dikkate alınmayacağını bildirdiler.

Kültür Bakanlığı Anıtlar ve Müzeler Genel Müdürü Akif Işık, açıklamada, sikkelerin TC'nin malı olduğu kabul edilmeden hiçbir şekilde pazarlık yapılmayacağını, taleplerin kesinlikle değerlendirilmeyeceğini söyledi.

Eski Müsteşar Yardımcısı Aytağ İzat'ın davayı gözlemci olarak ABD'de izlediğini kaydeden Işık, "Türk tarafından avukatlık firması Hays And Scalar'a sunulan anlaşma hükümlerini, ortak sergi açılması, eserlerin yurt dışında bir süre bulundurulması gibi teklifleri, ancak eserler Türkiye'nin malı olduğu kabul edildikten sonra düşünebiliriz" diye konuştu.

Turistik video kasetlerin satışına başlandı

Türkiye'nin tarihi zenginlikleri ve çağlar boyunca önemini koruyan yerleşim merkezlerinin tanıtımında video kasetlerden yararlanılmaya başlandı.

Aydın Valiliği'nce hazırlanan "Ancient Civilizations And Ruins Of Turkey" adlı kaset, Kariya bölgesinde kurulan yapıtlardan günümüze uzanan eserleri gözler önüne seriyor. Kasette Afrodiasis, Myasa, Trolles, Alunda, Miletos, Didim, Prine antik şehirleri çeşitli yönleriyle tanıtılıyor.

Metin yazarlığını Prof. Dr. Ekrem Akurgal'ın, akademik danışmanlığını Prof. Dr. Orhan Bingöl ve Tahsin Korur'un yaptığı kasette, şehirlerin tarih boyunca gelişimi, önemli yapıları, sürdürülen kazı çalışmaları ve çeşitli müzelerde korunmakta olan eserler anlatılıyor.

Fahri Tanır tarafından hazırlanan, İngilizce, Almanca ve Fransızca seslendirilmeli kaset, çeşitli müze ve öğren yerlerinin girişinde 50 bin liradan satılıyor.

Milletlerarası Erich Fromm Vakfı'nın Türkiye temsilcisi Aydın Arıtan: 'Batı düşüncesi, çıkış yolu arıyor'

Önlü Alman düşünürü ve yazar Erich Fromm'un en önemli eserlerinden birisi olan "Sahip Olmak Ya Da Olmak"ın ikinci baskısı yapıldı. Fromm bu eserinde beşerî sistemlerin gelip kilitlendiği kördüğümü anlatarak; insanlığın, daha dürüst ve daha mânevi bir geleceğe yönelmesini teklif ediyor.

OLCAY YAZICI

Batının sosyal, ekonomik ve ahlâki düşüşünü çarpıcı bir tesbitle tenkit eden ve yeni çıkış yolları arayan Alman düşünürü ve yazar Erich Fromm'un en önemli eserlerinden biri sayılan "Sahip Olmak Ya Da Olmak" adlı kitabının ikinci baskısı yayınlandı. Milletlerarası Erich Fromm Vakfı'nın Türkiye temsilcisi ve Arıtan yayıncısının sahibi Aydın Arıtan tarafından Türkçeye çevrilen ve ikinci baskısı yapılan kitap bir insanlık meselesi olan varlık ve şahsiyet meselesini toplumların maddî kültür karşısındaki çözümlerini tahlil ediyor... Fromm'a göre bu dizginsiz gidiş durdurulmazsa insanlığın yarınını ürkütücü bir kaos tehdit etmektedir. Çıkış yolu için beşerî sistemlerin kökten değişmesi ve daha mânevi, insanın özüne önem veren bir cemiyet yapısının teşkil edilmesi gerekiyor.

Fromm'un adını söylemiyor ama, çözülmüş cemiyetlere karşı arzuladığı, özlediği sistemin İslâmiyet olduğu gün gibi ortaya çıkıyor...

İşte, ünlü fikir adamı Erich Fromm'un "Sahip Olmak Ya Da Olmak" adlı kitabında günümüz kapitalist ve sosyalist sistemlerin gelip dayandığı nokta hakkında çizdiği manzara:

FELÂKETİN ÖNÜ ALINMAZSA...

"İnsanlık büyük bir hızla tümden yok olmaya doğru sürüklenmektedir. Ekonomik gelişmenin giderek insanları esir alması, tabiata karşı takınılan düşmanca tavır, gitgide büyüyen atom savaşı tehlikesi, insanoğlunu ve dünyayı tehdit etmektedir... Felâketin önünün alınabilmesi için toplumsal sistemlerin kökten değişmesi gerekiyor..."

Yeni bir insan ve yeni bir topluma geçişin tek yolu, her şeyi elde etmek, onlara egemen olmak biçiminde beliren ve kâr tutkusu, açgözlülük, ihtiras demek olan "Sahip Olmak" karakterini (hastalığını) terk etmekten geçer. İnsanlar, onları huzura, mutluluğa ve diğer insan kardeşlerine sevmeye yöneltecek olan "olmak" (insani kâmil) biçimli bir dünya biçimine geçmedikleri sürece, kurtulmaları, huzura ermeleri mümkün değildir..."

"Sahip Olmak Ya Da Olmak" isimli eserde tartışmaya açılacak birçok mevzu var. Ama mesele bir tek konuda gelip düğümleniyor: İnsanlık bir bunalım çemberinde sıkıştırılmış. Aşırı tüketime zorlanıyor insanlar. Çünkü sistemlerin maksadı çok üretmek, çok satmak çok kazanmak. İnsanı özellikler ezilip geçilmiş. İnsana bir üretim ve tüketim vasıtası olarak bakılıyor. İnsanoğlunun var olduğundan beri asli görevi unutulmuş, arka plana itilmiş. Çünkü piyasa ekonomisinde duygulara yer yoktur. Çıkış nasıl mümkün olabilecek? İslâmiyetin ümit verici tebliği ile tanışmayan Batı'nın bütün arayışı kısır kalmaya mahkûm görünüyor. Batı aydını İslâmiyeti tanımıyor. Erich Fromm da öyle. Bu yüzden sağlıklı ve müşahhas bir dünya görüşü sunamıyor Avrupa'ya... Aslında çok yaklaşıyor İslâmiyete ama adını koymuyor bunun. "Olmak şehri" diyor. Bunu kesretten kurtulup, maddenin kuşatmasından çıkıp, bir öze, insan-ı kâmil derecesine varmak şeklinde anlamamız mümkün..."

BATIYA İSLAMİYETİ ANLATMANIN ZAMANIDIR

Fromm'ün üç kitabını Türkçeye kazandıran Aydın Arıtan'la "Sahip Olmak Ya Da Olmak" isimli eserin ikinci baskısı üzerine konuştuk.



Alternatif düşünce

Uluslararası Erich Fromm Vakfı'nın Türkiye temsilcisi ve çevirmen Aydın Arıtan, Olcay Yazıcı ile yaptığı konuşmada, "Batı düşüncesi İflâsın eşliğinde. İslâmiyet'i Batı'ya anlatmanın tam zamanıdır" şeklinde konuştu.

(Fotoğraf: Mehmet Beytül)

Erich Fromm'un üç eserini Türkçeye kazandıran ve Uluslararası Erich Fromm Vakfı'nın Türkiye temsilcisi olan Aydın Arıtan, Batı düşüncesinin İflâsın eşliğine geldiğine dikkat çekerek, "Bu aşamada bize büyük görevler düşüyor. İslâmiyet'i Batı'ya tanıtmamızın tam zamanıdır. Bunu şuurlu ve sistemli bir şekilde yerine getirmeliyiz" dedi.

— Kitabın ve kültürün arka plana itildiği bir dönemde Erich Fromm gibi zor anlaşılan bir düşünürün en önemli eserlerinden birisi olan "Sahip Olmak Ya Da Olmak" isimli kitabının ikinci baskısını yapmaya nasıl cesaret ettiniz?

— Ettim, çünkü Fromm büyük bir düşünür ve bu eserde insanlığın tartışıp, bir çıkış yolu arayacağı bir dizi konu var... Bir kültür ve tartışma ortamı oluşturmak istiyorum... İnsanlar artık maddî menfaatin teşkil ettiği sahte rüyadan uyanma dönemine giriyor ağır ağır... Artık bir kültür dönüşü gerekli... Geçici bir dünyada asil meselelerimiz üzerinde düşünmek gerekiyor. Gelip geçenle oyalanmak doğru değil.. Fromm, bir insanlık tartışması atmış ortaya. Buna hepimiz, özellikle de biz katılmamız...

— Fromm, tesbitlerinde güçlü ama finale doğru biraz bocalıyor değil mi? Sizce bunun sebebi nedir?

— Doğrudur... Bozulmuş, yozlaşmış bir toplumdaki çıkış için teklif ettiği dünya biraz muğlak... Sebebi ortada... Birçok Batılı aydın gibi Fromm da İslâmiyeti bilmiyor... Bilsen belki de onu teklif edecek... Ama suçu sadece Batı aydınına atmamız da doğru değil... Bizler ne kadar

gayret gösteriyoruz İslâmiyeti Batıya tanıtmak için?..

— İyi ama aydın olma iddiasındaki bir kişi bu tartışmayı kendiliğinden yapmalı değil mi?

— Yapmalı... Fakat şu var, Batılı semavi dinlere sadece Hıristiyan gözlüğü ile bakıyor. Hıristiyanlığı biliyorsam diğerleri hakkında ayrıca kafa yormaya gerek yok, çünkü hepsi de aynıdır gibi bir düşünceye sahipler... Tabii ki yanlış ve yetersiz...

Fakat uluslararası Erich Fromm seminerleri oluyor... Bu seminerlere katılmamız ve Avrupa'ya alte matif çıkış yolları sunmamız lazım. Sistemli ve şuurlu bir şekilde bu konu düşünülmeli, sağlam ve sancı tebliğlerle bu toplantılara katılmamız...

Beşerî sistemlerin gelip kilitlendiği kördüğümü sorguluyor Erich Fromm... Bu kitap titizlikle okunmalı, tartışılmalı ve başdöndürücü mal hırsına kapılmış insanların biraz da kalıcı değerlerle, bir öz'le tanışmasına vesile olunmalıdır.

"SAHİP OLMAK YA DA OLMAK"-Erich Fromm.

11. Baskı. Arıtan Yayınları Tel: 526 17 75



OPEC petrol

Petrol, uzun politikada ve dengeşinin rol oynamıştır. Bir iki büyük dünya s faktörlere paralel olarak yatmaktadır. Ve sömürgelerine bağlı zamanlarda ön planda tutmuş ayarlamışlardır. Da se, OPEC ülkeler önemi de, değeri d gnilliğinden kaynak

Bilimsel araştırır kaynaklar gibi, per verici bir hızla azal maktadır. Öyle ki, ne göre, çok yakın rol tükenişi ve kriz tir. Bu sebeple de, mak üzere, alterna deki çalışmalar he lanmaktadır. Belki dadır, alternatif er lunmuştur da, bazı keleriyle çıkar orta henüz uygulamaya

İster istemez, in ru takılmaktadır: P lecekte tükenip K nakları bulunursa, munda, hem de pe larda acaba nasıl b ülkeler vardır ki, b tikasındaki önemle masa dayanmaktadır tığı veya kuruduğu cak, nasıl ayakta k daki önemleriyle c lardır? Bazı OPEC i yen, acaba, biraz d

Bize öyle geli azalışa ve al bulunuşuna devletlerin OPEC de hissedilir şekile keleri arasında vey vaşın sebep oldu lere oranla, yok de Orta Doğu'nun pe bu bölgedeki büyü kavga sebebi say üyesi arasındaki k açından ve aynı s Petrole dayalı polit önemini yitirmeğe

Hani, "yorgan gi vardır. Hovardaca h sırlaşıp kuruduğu dayalı kavgaların öyle görülüyor ki, politikaları kavgalı diden, azalmaya ba



Olmak mı, sahip olmak mı? Arıtan yayıncıları tarafından ikinci baskısı yapılan "Sahip Olmak ya da Olmak" isimli eserinde Alman düşünürü Erich Fromm, maddî sistemlerin kilitlenişine dikkat çekerek mânevi ve daha insanî bir dünyanın arayışını sergiliyor.



Propriety of the Erich Fromm Document Center. For personal use only. Citation or publication of material prohibited without express written permission of the copyright holder.

Eigentum des Erich Fromm Dokumentationszentrums. Nutzung nur für persönliche Zwecke. Veröffentlichungen - auch von Teilen - bedürfen der schriftlichen Erlaubnis des Rechteinhabers.



Sonntag, 29.04.1990
Nr.17 Jahr. 21 No: 1215

•Almanya DM 120 •Fransa FF 4
•Amerika \$ 1 •Hollanda Hfl 150
•Avusturya ÖS 9 •İngiltere £ 50
•Belçika Bfrs 25 •İsviçre Sfrs 110
•Danimarka Dkr 750

Türkiye

V 9206 A 29 NISAN 1990 PAZAR

GÜNLÜK SİYASİ GAZETE

Frankfurter Str. 168-176-6078 Neu-Isenburg TEL: 06102-34079 Fax: 33616 Telex: 417683 Ihlasad

**Doğu
Almanya'da
İşsizlik
başladı:**

8. SAYFADA



Kupon No: 29

**Türkiye Gurbette
Gönüllere sesleniyor**

Hazine değerinde iki muhteşem hediye

OSMANLI TARİHİ ANSİKLOPEDİSİ

OSMANLI TARİHİ
ANSİKLOPEDİSİ



3. CİLD

✓ Üç kitada at koşutan büyük
imparatorluğun şanlı tarihi

✓ Her eve lâzım olan bu eserin,
bu ay da üçüncü cildini veriyoruz



SEVGİLİ PEYGAMBERİM KASETİ

3.KASET

✓ Sevgili Peygamberimiz
Hz. Muhammed'in
(S.A.V) eşsiz hayatını
bu kasette bulacaksınız,

Çekilişsiz, Kurasız herkese SADECE 26 Kupon İlk kupon 1 Mayıs'ta

◆ Milletlerarası Erich Fromm Vakfı'nın Türkiye Temsilcisi Aydın Arıtan:

İslâmiyeti Batı'ya anlatmalıyız.



Alman düşünürü

Erich Fromm'u konuştuk

Arkadaşımız Olcay Yazıcı, Milletlerarası Erich Fromm Vakfı'nın Türkiye temsilcisi ve çevirmen Aydın Arıtan'la Fromm'un düşünce sistemini tartıştı.

Erich Fromm'un, Batı toplumundaki sosyal ve ahlaki çöküntülere dikkat çeken güçlü bir düşünür olduğunu belirten Aydın Arıtan, "Fromm'un eksikliği, İslâmiyeti tanımadığıdır. Eğer İslâmiyeti tanıması olsaydı, belki de Batı'ya bu ümit yolunu tavsiye edecekti" şeklinde konuştu.

(Fotoğraf: Mehmet Beyül)

✓ "Alman düşünürü Fromm İslâmiyeti tanımış olsaydı, Batı'ya bu ümit yolunu tavsiye ederdi"

BATI ARAYIŞ İÇİNDE

■ Batı aydınının yeni yeni arayışlar içerisinde bulunduğunu, ancak İslâmiyeti yeterince tanımadıkları için bocaladıklarını ifade eden çevirmen Aydın Arıtan, "Bu konuda bizim de suçumuz var. Sistemli bir organizasyonla İslâmiyeti Batı'ya anlatmada çok eksik kaldık" dedi.

ALTERNATİF SUNMALIYIZ

■ Çağdaş Alman düşünürü Erich Fromm'un üç eserini duru bir Türkçe ile dilimize kazandıran ve Milletlerarası Erich Fromm Vakfı'nın Türkiye temsilcisi olan Aydın Arıtan, Batı'nın bir çöküş içerisinde olduğunu belirterek: "Batı şimdi mânevî bir çıkış yolu arıyor. Batı'ya İslâmiyeti anlatmanın zamanıdır" dedi. **OLCAY YAZICI** **11. SAYFADA**

Avrupa'da yaşamak istemeyen kadın kocasını boşuyor



Belgin Encimler, Avrupa'ya gitmemek için kocasından boşanıyor. Belgin hanım, kocasından ayrıca 5 milyon İra tazminat ve 500 bin İra nafaka istiyor.



Viyana'da çalışan Mehmet Encimler, karısının kendisiyle gelmemesi karşısında, "Herkes Avrupa'da yaşamaya can atarken, karım burada kalmak istiyor" dedi.

Ülkemi terk edip gidemem.

■ 3 yaşında ikiz çocuk annesi Belgin Encimler, kendisini Avusturya'ya götürmek isteyen kocası Mehmet Encimler'den boşanmak için dava açtı. **11. SAYFADA**

■ Belgin Encimler, "Bizi bırakıp yurt dışına gitti. Şimdi de bizi yanına almak istiyor. Ben ülkemi terk edip yurt dışına gidemem" dedi. **MEHMET KÖPÜKLÜ**

1- Anten için postaya